

# Návod k použití

Vertikalizační stojan

***Vision***<sup>®</sup>

## Obsah

Úvod .....	3
Dálkový ovladač.....	4
Rozměry / Užitečné informace .....	4
Složení vertikalizačního stojanu .....	5
Důležité bezpečnostní pokyny .....	6
Důležité bezpečnostní pokyny .....	8
Připojení k napájení a zapnutí .....	9
Použití manuálního ovládání .....	9
Tlačítko nouzového zastavení.....	9
Úpravy před použitím.....	10
Montážní pokyny .....	10
Nastavení výšky .....	11
Nastavení kolenní opěrky .....	12
Opěrky pat a použití kolenních opěrek .....	13
Upevnění postroje a zdvihacích pásů.....	14
Zvedání uživatele .....	15
Upevnění a nastavení hýžďových pelot.....	16
Nastavení terapeutického stolku .....	17
Čištění a údržba .....	18
Obecná údržba.....	18
Záznamy ze servisní kontroly .....	19
Podmínky používání.....	20
Originální příslušenství .....	20
Kontrola a opětovné vydání pomůcky.....	20

## Úvod

Vertikalizační stojan Vision je sestaven tak, aby uživateli poskytoval pohodlí a oporu držení těla. Pomůcka je dostupná ve 2 velikostech a je tak vhodná pro dítě i dospělého uživatele. Systém není určen pro osoby, které trpí atetózou (=nervovou poruchou hybnosti spočívající v neschopnosti udržet svaly v jedné pozici).

Návod k použití obsahuje velmi důležité informace, jak vertikalizační zařízení Vision bezpečně a správně používat. Před použitím stojanu Vision si pozorně přečtěte upozornění v tomto návodu k použití a návod pečlivě uschovejte pro pozdější použití. Stojan Vision smí používat pouze osoby, které se důkladně seznámily s obsahem tohoto návodu a mohou tak stojan bezpečně používat.

Tento návod k použití je určen pro prodejce a uživatele stojanu Vision, obsahuje informace o tom, jak by mělo být zařízení bezpečně používáno, udržováno, kontrolováno a správně sestaveno každým, kdo jej používá.

Prodejce má povinnost předat uživateli zařízení připravené k použití, vysvětlit co nejpřesněji funkce a technická data přístroje a poskytnou nezbytnou pomoc a poučení pro správné a efektivní používání výrobku.

Vertikalizační zařízení Vision musí být vždy seřízeno a nastaveno kvalifikovanou osobou.



Tento výrobek je ve shodě se směrnicí ES 93/42/EHS pro zdravotnické prostředky.

## Rozměry / Užitečné informace

Základní model – Rozměry vertikalizačního stojanu Vision

Podnožka – stůl	93 - 120 cm
Podnožka – kolenní peloty	38 - 56 cm
Výška madel (od podnožky)	80 - 104 cm
Podlaha – horní hrana podnožky	8 cm
Délka podvozku	103 cm
Celková délka s kolečky	110 cm
Šířka podvozku (včetně koleček)	78 cm
Terapeutický stolek (šířka x hloubka)	75 x 60 cm
Nosnost terapeutického stolku	50 kg
Elektrická přípojka	230 V
Hmotnost	62 kg
Nosnost	150 kg
Třída ochrany IP	21
Doba zapnutí	20% - 4 min./18 min
Bezpečnostní pojistka	T 3,15 A/250 V

Složení vertikalizačního stojanu Vision

Kostru stojanu tvoří ocelové trubky opatřené několika vrstvami netoxického tavného laku na bázi epoxidových pryskyřic.

Polstrované části a plocha stolku jsou nastavitelné.

Kolečka otáčející se okolo vlastní osy, průměr 100 mm, na kuličkových ložiskách s totální aretací (brzdí ve směru chodu i ve směru otáčení).

## Dálkový ovladač

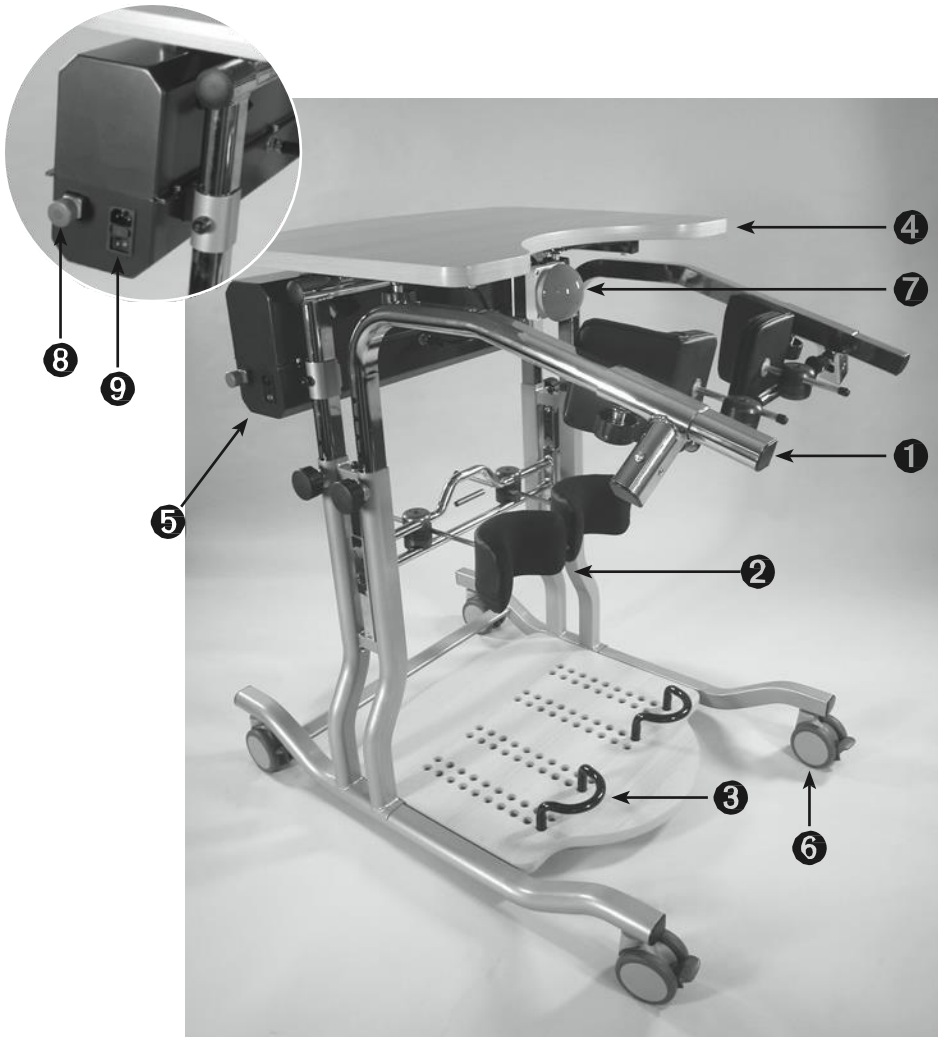


Zvedněte a sejměte zdvihací pásy pomocí dálkového ovladače.

Chcete-li aktivovat funkce stojanu Vision, stiskněte a nepřetržitě podržte tlačítka na dálkovém ovladači, dokud nedosáhnete požadované polohy.

## Složení vertikalizačního stojanu

- |                       |   |
|-----------------------|---|
| 1 Madlo               | 6 Kolečka s brzdou                            |
| 2 Opěrka kolenní      | 7 Břišní nouzový vypínač (tlačítko pro reset) |
| 3 Opěrka pat          | 8 Nouzový vypínač                             |
| 4 Terapeutický stolek | 9 Elektropřípojka s pojistkou a spínačem      |



## Důležité bezpečnostní pokyny

Společnost ATO FORM se zavazuje vyrábět výrobky nejvyššího standardu. Všechny výrobky splňují základní bezpečnostní a environmentální požadavky definované v evropských směrniciích. Nicméně nesprávné používání výrobků může potenciálně ohrozit uživatele, a proto ATO FORM důrazně doporučuje, aby následující pokyny byly neustále dodržovány.

Důležité body v tomto návodu k použití jsou označeny tímto symbolem:



Tento návod k použití je určený prodejcem a uživatelům stojanu Vision. Obsahuje údaje o správném používání produktu. Nemůže však nahradit potřebné zkušenosti uživatele a/nebo asistující osoby. Prodejce je povinen předat zařízení připravené k použití, vysvětlit funkce a technické údaje zařízení. Je také povinen vám poskytnout potřebnou pomoc a instruktáž pro správné a účinné používání pomůcky. Výrobce si vyhrazuje právo změnit (pokud to považuje za nutné) zařízení a příslušný návod k obsluze. Pokud máte jakékoliv pochybnosti ohledně použití Vision, kontaktujte prodejce.

### Použití

Vertikalizační pomůcka Vision se může používat k inhibici spasmů a profylaxi kontraktur při ochrnutí nohou; nohou a trupu; nohou, trupu a paží např. na základě transverzálního syndromu, mozkové obrny, poliomyelitidy nebo roztroušené sklerózy.

Pomůcku lze použít až do tělesné výšky 190 cm a hmotnosti 150 kg.

Zařízení musí být seřizeno odborníkem, který zná zdravotní stav uživatele před dodávkou zařízení a posoudil, zda je pro danou osobu Vision vhodný. Odborník by měl určit vhodnost zařízení, pokud jde o hmotnost, jakož i připravenost pacienta.

Distribuce zařízení probíhá prostřednictvím autorizovaného prodejce/technika v souladu s příslušnými předpisy a za přísného dodržování pokynů a odkazů na návod k obsluze zařízení. Pokud se tyto předpisy a pokyny nedodržují, může to mít za následek negativní ergonomické účinky.

Výrobce/prodejce nenese žádnou zodpovědnost za poškození osob, objektů či zvířat v následujících případech:

- Nesprávné použití pomůcky,
- používání vertikalizačního stojanu nezpůsobilou osobou,
- nesprávným připevněním dílů nebo příslušenství,
- používáním neoriginálních náhradních dílů,
- nedbání předpisů v tomto návodu k použití,
- mimořádné události,
- poškození jakéhokoliv druhu, pokud se Vision používá k jiným účelům, než jsou uvedeny v tomto manuálu.

Stojan Vision se nesmí používat bez stálé přítomnosti kvalifikované osoby, resp. rodinného příslušníka uživatele. Pomůcku Vision smí používat pouze osoby, které se seznámily s pokyny a předpisy v tomto návodu k použití. Vertikalizační zařízení Vision nesmí být nikdy použito osobou, která nečetla tento návod k použití. Stojan Vision smí používat pouze osoby vhodné postavy a tělesné způsobilosti.

## **Použití**

- Stojan Vision je elektrickou vertikalizační pomůckou. Vision byl vyvinut proto, aby při omezení nebo ztrátě schopnosti stát umožnil uživateli právě stání po delší dobu. Vertikalizační stojan Vision může být používán jen pro účely specifikované v rámci tohoto návodu k použití.
- Vision je určený pouze pro vnitřní použití na suchém místě.
- Vision je určený pro použití na rovné podlaze v rámci jedné místnosti.
- Ujistěte se, že v dané oblasti používání nejsou žádné překážky, např. silné koberce, schody, či ležící předměty, které by mohly způsobit převrácení vertikalizačního stojanu.
- Nikdy nepoužívejte Vision na svahovitém či nerovném terénu.
- Uchovávejte všechny výrobky mimo nadměrné zdroje tepla, cigaret a otevřeného ohně. Nenechávejte Vision před otevřeným ohništěm.
- Nepokládejte žádné horké předměty na vertikalizační stojan – může být způsobeno závažné poškození dřeva a/nebo nátěru.
- Ujistěte se, že v blízkosti vertikalizačního stojanu není žádný předmět, do kterého byste při používání stojanu mohli narazit a který by mohl spadnout.
- Používání vertikalizačního stojanu Vision a jeho příslušenství musí být pod lékařskou kontrolou.
- Nikdy nenechávejte uživatele ve stojanu Vision samotného.
- Doprovodná osoba musí dbát na to, aby si uživatel při zvedání nebo pokládání nemohl přiskřípnout žádné části těla.
- Nikdy nepoužívejte stojan Vision aniž byste předtím zaaretovali kolečka pomůcky a vozíku.
- Před použitím pomůcky vždy zkontrolujte bezvadný stav a správnou montáž.
- Nikdy nepoužívejte stojan Vision bez určených strojů (např. standardní pás).
- Pokud byste při výpadku proudu museli uživatele manuálně vrátit do vozíku, je nutná opora dvěma osobami. Teprve potom lze pás uvolnit.
- Pokud máte podezření, že systém může být vadný nebo dojde k poruše, obraťte se na svého prodejce, od něhož jste pomůcku získali. Přístroj nikdy nepožívejte, jestliže jsou jeho části poškozené nebo úplně chybí.
- Před každým použitím zařízení zajistěte, aby byly všechny nastavitelné součásti řádně upevněné. Zařízení nikdy nesmí být uživatelem rozebíráno na jednotlivé části.
- Stojan Vision čistěte pravidelně podle pokynů v kapitole „Čištění a údržba“.

- Vyžadujte vždy originální náhradní díly.
- Nikdy nestavte uživatele do vertikalizační pomůcky, která není přizpůsobená jejímu tělesnému vzrůstu a hmotnosti.
- Pravidelně kontrolujte, zda jsou všechny šrouby, matice, západky, knoflíky a další upevňovací prvky pevně utažené a ve správné poloze. Opatřené nebo vadné součásti musí být okamžitě opraveny nebo vyměněny. To je zvláště důležité pro bezpečné používání zařízení.

## Důležité bezpečnostní pokyny



- Nikdy nezatěžujte vertikalizační pomůcku těžkými předměty (např. na stolku), může se tím negativně ovlivnit těžiště a tím i rovnováha.
- K přesouvání stojanu Vision (s nebo bez pacienta) používejte obě pochromovaná opěrná madla. Buďte zvláště opatrní při přesouvání vertikalizační pomůcky, v níž stojí osoba. To platí zejména při přejíždění ramp, prahů apod.
- Standardní pás a veškeré volitelné příslušenství se smí používat pouze s přístroji řady Vision firmy Ato Form.
- Pokud Vision přestane fungovat, ujistěte se, zda je zástrčka v zásuvce, je zapnutý hlavní spínač a v dálkovém ovládní jsou baterie. Kromě toho zkontrolujte, zda jsou funkční obě pojistky v připojovacím prvku pro přívod proudu.
- Ujistěte se, že všechny nastavitelné mechanismy jsou před použitím bezpečné a na správném místě. Je-li pravděpodobné, že se ruční šrouby budou opakovaně uvolňovat, ATO FORM může alternativně dodat šrouby s vnitřním šestihranem.
- Všechny opěrné pásy a podpěry by měly být správně umístěny a nastaveny pro uživatele.
- Pokud se kdykoli zjistí, že oblasti pokožky uživatele zůstávají zbarveny i po cca 10 minutách od opuštění stojanu, okamžitě kontaktujte kvalifikovaného odborníka, který provedl předání zařízení. Zbarvení může být příznakem nadměrného tlaku vyvíjeného zařízením. To může nastat při počátečním používání nové pomůcky z důvodu špatného nastavení a může být vyžadováno další přizpůsobení. Zároveň může být zbarvení příznakem zdravotního problému. V takových případech konzultujte použití pomůcky s ošetřujícím lékařem nebo terapeutem.
- Zařízení je označeno důležitými informacemi. Nikdy neodstraňujte tyto štítky a zamezte jejich poškození, překrytí nebo změnám.
- Veškeré úpravy, opravy, údržbu pomůcky či likvidaci musí provádět pouze distributor, který zařízení dodal.

### DŮLEŽITÉ

Výrobce/prodejce nenes zodpovědnost za jakékoliv poškození či zranění způsobené nesprávným používáním této pomůcky. Pro jakékoliv informace nebo doporučení k používání vertikalizačního stojanu Vision kontaktujte svého prodejce.



## Použití manuálního ovládání

Vertikalizační stojan Vision lze ovládat tlačítkem ručního ovládání. Toto tlačítko se nachází vedle červeného tlačítka nouzového zastavení pod terapeutickým stolkem. Tlačítko lze použít k nastavování výšky i funkce spouštění.

### Použití manuálního ovládání

Stisknutím a podržením tlačítka uvedete motor do pohybu, dokud nedosáhnete požadované polohy. Opětovným stisknutím tlačítka se motor pohybuje v opačném směru.

Pokud stojan Vision pracuje normálně za použití manuálního ovládání, znamená to, že motor funguje správně a že problém je pouze s dálkovým ovládáním.

## Připojení k napájení a zapnutí

Při připojování k elektrické síti se ujistěte, že síťové napětí odpovídá údajům na zařízení a zda jsou napájecí sítě uzemněny.

Vždy připojte zařízení do elektrické sítě pomocí originálního dodaného kabelu. Nikdy nepoužívejte jiné kabely.

### Zapnutí

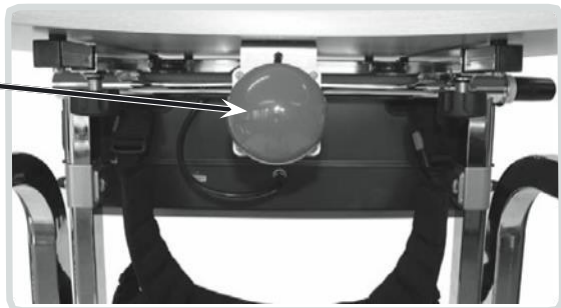
Vždy zapínejte/vypínejte stojan Vision pomocí spínače zapnutí/vypnutí. Ujistěte se, zda není tlačítko nouzového vypnutí stisknuté (Vizte stranu 5 pro zobrazení umístění spínače zapnutí/vypnutí a tlačítek nouzového zastavení).

## Tlačítko nouzového zastavení

Zobrazené tlačítko zcela zastaví zařízení.

### Použití

Jednoduše stiskněte tlačítko dovnitř.



## Úpravy před použitím

Přístroj musí předepsat odborný lékař, který předem prověřil a zjistil, zda je Vision vhodný k dosažení individuálních terapeutických cílů pacienta. Navíc odborný lékař posoudil vhodnost zařízení z hlediska rozměrů, hmotnosti a připravenosti pacienta k používání.

Následující úpravy by měly být provedeny před prvním použitím vertikalizačního stojanu a na prázdném zařízení bez uživatele.

- Poloha kolenních opěr.
- Poloha opěr pat.
- Umístění elektronického zařízení.
- Výška stojanu a následně výška terapeutického stolku.

Úpravy musí být provedeny v souladu s lékařskými pokyny na základě zdravotního stavu uživatele.

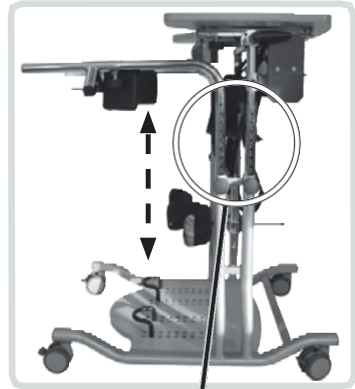
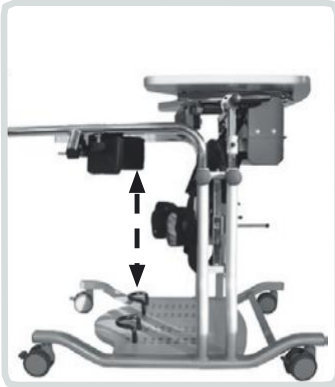
## Montážní pokyny



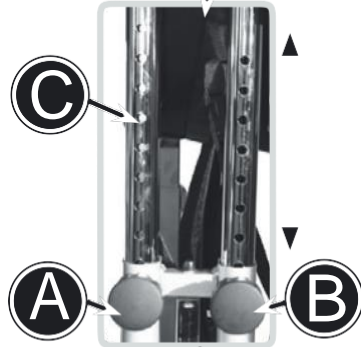
- Před prvním použitím vertikalizačního zařízení musíte vytáhnout stavěcí pásy do maximální polohy.
- Chcete-li toto provést, stiskněte tlačítko „Dolů“ na dálkovém ovládní.
- Zvedací pás může být použit dle potřeby.



## Nastavení výšky



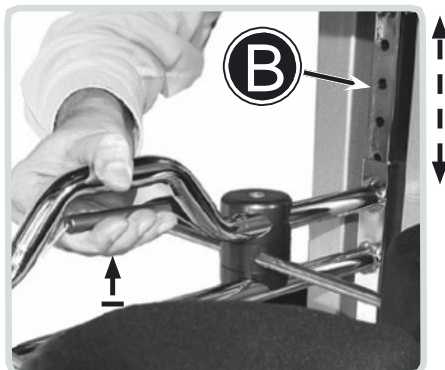
- Uvolněte šrouby (A) a (B) – Sada je po obou stranách stojanu.
- Vytáhněte horní polovinu stojanu nahoru pro zvýšení nebo zatlačte dolů pro snížení pomůcky.
- Vyberte nové body nastavení dle požadované výšky (C).
- Zajistěte, aby se šrouby správně přemístily do nových bodů v rámu pomůcky a znovu utáhněte šrouby (A) a (B) na obou stranách vertikalizačního stojanu.



## Nastavení kolenní opěrky

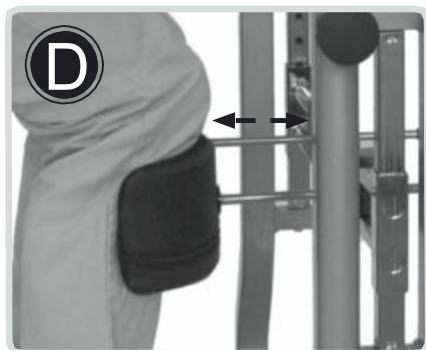
### Nastavení výšky

- Uchopte lištu (A) a stisknutím páčky uvolněte kolenní opěrku z polohy podél lišty (B).
- Při stlačení páčky vytáhněte kolenní opěru nahoru nebo zatlačte dolů do požadované výšky (na základě výšky kolene uživatele).
- Po nastavení požadované polohy uvolněte páčku a zajistěte, aby byly obě kolenní opěry správně umístěné v bodech podél lišty (B).
- Ujistěte se, že zámek kolenní opěrky je správně zajištěn v dané poloze.



### Hloubka

- Při podepření kolenní opěrky jednou rukou použijte určený imbusový klíč pro uvolnění nastavení (C).
- Posuňte kolenní opěrku dovnitř nebo ven a nastavte požadovanou hloubku.
- Ujistěte se, zda kolenní opěrky podporují koleno jako je tomu na obrázku (D).



## Opěrky pat a použití kolenních opěrek

Vložte opěrky pat do příslušných děr v desce ve spodní části vertikalizačního stojanu (A). Ujistěte se, že jsou obě opěrky pat ve stejné hloubce.

**A**



### Umístění chodidel

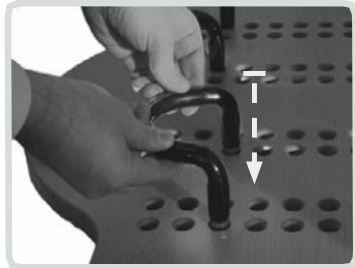
Umístěte chodidla uživatele do příslušných patových opěrek a ujistěte se, zda je uživatel patami opřený o dané opěrky (B).

### Použití kolenních opěrek

Ujistěte se, zda jsou kolenní opěrky umístěny přímo pod kolena uživatele.

Vždy se ujistěte, že kolenní peloty umožňují lehce ohnuté držení kolen.

Dbejte na to, aby nohy uživatele od kolen k chodidlům směřovaly svísele dolů a svíraly tak pravý úhel s podložkou (D).



**D**



## Upevnění postroje a zdvihacích pásů

Postroj (Standardní pás) protáhněte pod stehny uživatele / umístěte za bedra, dokud nebude možné zapnout přezky na pásu. U rozšířeného pásového systému tento postup může probíhat dvěma různými způsoby:

- Zvedněte nohu v oblasti stehna a protáhněte pod ní pás.
- Zvedněte chodidla uživatele a protáhněte je skrz pás. Pás následně vytáhněte ke stehnům.
- Vždy se ujistěte, že pásy jsou bezpečně zapnuté a umístěné na správném místě (Vizte obrázek níže).



Všechny výše popsané kroky pro umístění pásů musí být provedeny symetricky na obou stranách.

## Zvedání uživatele



Během zvedání / spuštění uživatele a během nastavování stojanu musejí být kolečka bezpodmínečně zablokovaná brzdami.

### Umístění vozíku / křesla

- Umístěte invalidní vozík či křeslo co nejbližší vertikalizačnímu stojanu tak, aby byla přední část sedačky / kolečka v těsné blízkosti zadní hrany desky s opěrkami pat.
- Vždy se ujistěte, zda jsou kolečka vozíku / křesla zablokovaná brzdami.
- Vždy se ujistěte, zda jsou kolečka vertikalizačního systému bezpečně zablokovaná brzdami.

### Nastavení zdvihacích pásů

- Připevněte zdvihací pásy k zadnímu postroji (standardnímu pásu) uživatele. Ujistěte se, zda je pás co nejnižší pod bedry uživatele.
- Připněte zdvihací pásy plastovými sponami ke standardnímu pásu. Vždy vraťte zdvihací pásy do správné polohy pomocí tlačítka "Dolů" na dálkovém ovladači.
- Vždy udržujte trup uživatele v mírném předklonu, abyste mohli řádně umístit postroj (standardní pás).



- Zkontrolujte, zda je uživatel v postroji bezpečně zajištěn, zda jsou zdvihací pásy správně upevněny a zda jsou chodidla i kolena ve správné pozici.
- Dálkovým ovladačem postupně zvedejte uživatele do vzpřímené polohy.

## Upevnění a nastavení hýžďových pelot

### Odklopení

Posuňte plastovou rukojeť (A) od rámu a otočte pelot dolů pro snazší přístup uživateli.



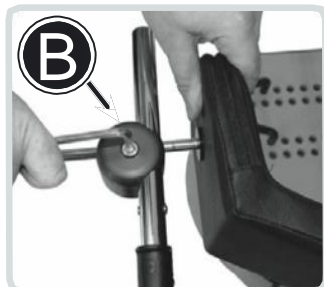
**A**



Obrázek výše zobrazuje vhodnou pozici pelot, která poskytuje uživateli ideální oporu hýždí.

### Šířka

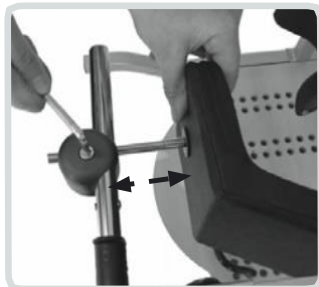
- Povolte úchyt hýžďového pelotu (B) 6 mm imbusovým klíčem.
- Posuňte hýžďový pelot dovnitř nebo ven v rámci držáku, dokud nedosáhnete požadované polohy.
- Utáhněte úchyt hýžďového pelotu pro zajištění pelotu v požadované poloze.



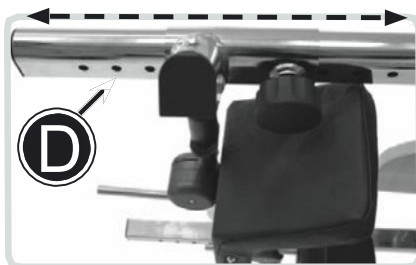
**B**

### Hloubka

- Odšroubujte knoflík (C) a posuňte podložku podél rámu, dokud nebude nalezena požadovaná poloha, která poskytuje uživateli optimální podporu.
- Umístěte knoflík do jedné z ostatních pozic, které jsou k dispozici podél rámu (D).
- Utáhněte knoflík pro zajištění pelotu.



**C**



**D**



## Nastavení terapeutického stolu



Povrch stolu musí být vždy pod úrovní loktů uživatele, vizte obr. (A) tak, aby byla zajištěna stabilita a pohodlí uživatele.

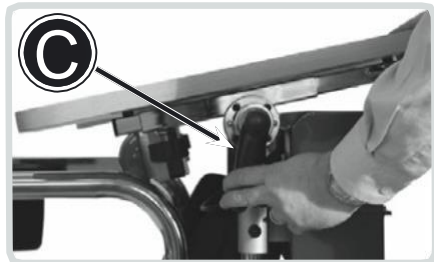
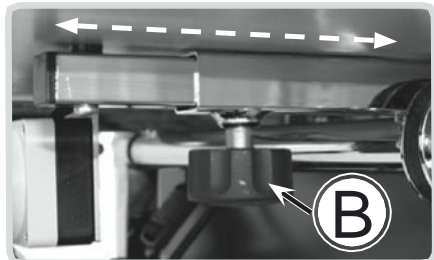
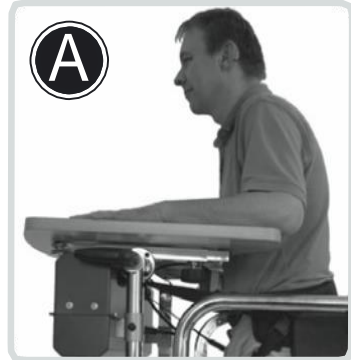
### Hloubka stolu

Povolte šroub (B) a posuňte stůl dopředu nebo dozadu, dokud nedosáhnete požadované polohy. Stůl by měl pohodlně sedět kolem těla uživatele.

Znovu utáhněte šroub pro zajištění stolu v dané poloze.

### Úhel stolu

Otočte páčkou (C) proti směru hodinových ručiček a nastavte stůl do požadovaného úhlu. Zajistěte stůl v dané poloze otočením páčky zpět – po směru hodinových ručiček – do původní polohy.



## Čištění a údržba

Pro správné čištění a údržbu vertikalizačního stojanu Vision dodržujte následující pokyny.

- Lakované a pochromované díly vertikalizačního stojanu čistěte měkkým hadrem, který jste předtím navlhčili v alkoholu zředěném vodou, či mýdlovou vodou.
- Kolečka čistěte minimálně jednou měsíčně od nečistot (vlasy, nitě atd.), které se mohou namotávat na rotující díly. Pohyblivé díly namažte tukem ve spreji apod.
- Nepoužívejte bělicí, kyselé, abrazivní, biologické či fenolické čisticí prostředky a rozpouštědla.
- Po vyčištění zařízení vždy osušte suchým hadrem.

## Obecná údržba



Stojan Vision je zdravotnický prostředek a musí se podrobovat bezpečnostně technickým odborným prohlídkám podle platných nařízení, nejpozději však každých 12 měsíců. Pravidelná údržba prodlouží životnost produktu a zajistí její bezpečnost.

Obecnou údržbu by měla provádět kompetentní odborná osoba, která je dobře informována o tom, jak používat zařízení. Není-li k dispozici žádná taková osoba nebo je zapotřebí důkladnější kontroly, je třeba kontaktovat prodejce. Osoba, která provádí kontrolu údržby nebo servis, by měla vždy vyplnit záznam protokolu historie servisu (strana 19).



Údržba ani výměna dílů nebo příslušenství se nesmí provádět, pokud pacient zařízení používá.

Kolečka	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zvedněte základnu a zkontrolujte každé kolečko, aby nedošlo k poškození, uvolnění či ztrátě.</li> </ul>
Brzdy	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Odstraňte veškeré mastnoty a nečistoty, které vznikly na kolečkách. Zkontrolujte, zda brzdy zastaví otáčení koleček.</li> <li>• Zkontrolujte, zda jsou pevně uchyceny na svém místě a zda nejsou žádné známky poškození nebo opotřebenosti.</li> </ul>
<b>Rám</b> Při správné údržbě by měl rám dosahovat nejméně 5 let bezproblémového používání. V závislosti na podmínkách, dojde-li k opotřebenosti, doporučuje se důkladná inspekce.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zkontrolujte všechny kovové součásti, spoje a sváry, zda nejsou žádné známky poškození nebo opotřebenosti. Věnujte zvláštní pozornost nastavitelným a pohyblivým dílům.</li> <li>• Zkontrolujte těsnost a bezpečnost všech upevňovacích prvků, šroubů, matic, pružinových kolíků a dalších součástí.</li> <li>• Zkontrolujte, zda nedochází k únavě materiálu, vyměřte součásti, které vykazují známky opotřebenosti nebo se opakovaně uvolňují.</li> <li>• Kotvicí body pro přepravu je třeba zkontrolovat, zda nejsou žádné známky poškození, opotřebenosti nebo selhání.</li> </ul>
Pevné součásti	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zkontrolujte veškeré peloty a čalouněné části a vyměňte je, pokud mají známky opotřebenosti.</li> </ul>



## Podmínky používání

Prodejce na požádání produkt vybalí, předá kupujícímu a vysvětlí, jak správně pomůcku používat.

S pomocí prodejce se musí uživatel a další lidé, manipulující se zařízením, seznámit se správným používáním vertikalizačního stojanu.

## Originální příslušenství

Pro VS-1000 Vision je k dispozici následující příslušenství:

- VS-0110 Stavěcí pás kožený
- VS-2010 Rozšířený systém pásů
- VS-0050 Hýžďové peloty odklopné
- VS-0060 Zádový opěrný systém vč. hlavové opěrky
- VS-0070 Nožní fixace se zásuvnými pouzdry

## Kontrola a opětovné vydání pomůcky

Většina produktů ATO FORM je pro zákazníka před vydáním individuálně přizpůsobena. Jsou seřizeny odborným personálem tak, aby se zajistilo optimální přizpůsobení uživateli. Proto doporučujeme před použitím pomůcky novým uživatelem provést kompletní prohlídku a servis. Pro tyto úkony kontaktujte servis prodejce.

**DISTRIBUCE A SERVIS:**

MEYRA ČR s.r.o.,  
Hrusická 2538/5,  
141 00 Praha 4 – Spořilov,  
Tel.: +420 272 761 102  
E-mail: [meyra@meyra.cz](mailto:meyra@meyra.cz)  
[www.meyra.cz](http://www.meyra.cz)

Výrobce: ATO FORM GmbH, Zur Lauterhecke 34,  
D-63877 Sailauf, [www.ato-form.com](http://www.ato-form.com)

[www.ato-form.com](http://www.ato-form.com)